

The Royal Gazette

Fredericton
New Brunswick



Gazette royale

Fredericton
Nouveau-Brunswick

ISSN 1714-9428

Vol. 175

Wednesday, April 12, 2017 / Le mercredi 12 avril 2017

401

Notice to Readers

The Royal Gazette is officially published on-line.

Except for formatting, **documents are published** in *The Royal Gazette* as submitted.

Material submitted for publication must be received by the *Royal Gazette* coordinator no later than noon, at least **7 working days** prior to Wednesday's publication. However, when there is a public holiday, please contact the coordinator.

Proclamations

Pursuant to Order in Council 2017-76, I declare that the *Lobbyists' Registration Act*, chapter 11 of the Acts of New Brunswick, 2014, comes into force on April 1, 2017.



This Proclamation is given under my hand and the Great Seal of the Province at Fredericton on March 31, 2017.

Serge Rousselle, Q.C.
Attorney General

Jocelyne Roy Vienneau
Lieutenant-Governor

Avis aux lecteurs

La Gazette royale est publiée de façon officielle en ligne.

Sauf pour le formatage, les documents sont publiés dans la *Gazette royale* comme soumis.

Les documents à publier doivent parvenir au coordonnateur de la *Gazette royale*, à midi, au moins **7 jours ouvrables** avant le mercredi de publication. En cas de jour férié, veuillez communiquer avec le coordonnateur.

Proclamations

Conformément au décret en conseil 2017-76, je déclare le 1^{er} avril 2017 date d'entrée en vigueur de la *Loi sur l'inscription des lobbyistes*, chapitre 11 des Lois du Nouveau-Brunswick de 2014.



La présente proclamation est faite sous mon seing et sous le grand sceau de la province, à Fredericton, le 31 mars 2017.

Le procureur général,
Serge Rousselle, c.r.

La lieutenante-gouverneure,
Jocelyne Roy Vienneau

Notices

**ACTS PASSED IN 2017
DURING THE 3rd SESSION OF
THE 58th LEGISLATURE**

Royal Assent: March 31, 2017

Chap.	Title
1	An Act Respecting The Residential Tenancies Act and the Ombudsman Act
2	An Act Respecting the Consolidation of Certain Laboratories with the New Brunswick Research and Productivity Council
3	Research and Productivity Council Act
4	An Act Respecting the Mental Health Act
5	Intimate Partner Violence Intervention Act
6	An Act to Amend the Ambulance Services Act

Orders in Council

**MARCH 2, 2017
2017-49**

Under section 12 of the *Public Works Act*, the Lieutenant-Governor in Council gives approval for the Minister of Transportation and Infrastructure to convey the property described in Schedule “A” hereto attached, known as vacant Department of Transportation and Infrastructure property, Route 101, Nasonworth, New Brunswick, to Anthony Joshua Bourgoin and Martine Marie Paquet, Upper Kingsclear, New Brunswick, for the purchase price of \$56,500.

Jocelyne Roy Vienneau, Lieutenant-Governor

To obtain a complete copy, please refer to the Executive Council Office Website for Orders in Council.

**MARCH 16, 2017
2017-50**

Under section 12 of the *Public Works Act*, the Lieutenant-Governor in Council gives approval for the Minister of Transportation and Infrastructure to convey surplus Department of Transportation and Infrastructure property, 68 Memory Lane (PID 75432989), Penniac, New Brunswick, to Mark Stanley Christie, Penniac, New Brunswick, for the purchase price of \$22,200.

Jocelyne Roy Vienneau, Lieutenant-Governor

**MARCH 16, 2017
2017-51**

Under section 12 of the *Public Works Act*, the Lieutenant-Governor in Council gives approval for the Minister of Trans-

Avis

**LOIS ADOPTÉES EN 2017
AU COURS DE LA 3^e SESSION
DE LA 58^e LÉGISLATURE**

Sanction royale : le 31 mars 2017

	Titre	Bill/ Projet de loi
1	Loi concernant la Loi sur la location de locaux d'habitation et la Loi sur l'Ombudsman	28
2	Loi concernant la fusion de certains laboratoires avec le Conseil de la recherche et de la productivité du Nouveau-Brunswick	35
3	Loi sur le Conseil de la recherche et de la productivité	36
4	Loi concernant la Loi sur la santé mentale	41
5	Loi sur l'intervention en matière de violence entre partenaires intimes	47
6	Loi modifiant la Loi sur les services d'ambulance	52

Décrets en conseil

**LE 2 MARS 2017
2017-49**

En vertu de l'article 12 de la *Loi sur les travaux publics*, le lieutenant-gouverneur en conseil autorise le ministre des Transports et de l'Infrastructure à céder à Anthony Joshua Bourgoin et Martine Marie Paquet, d'Upper Kingsclear (Nouveau-Brunswick), en contrepartie de 56 500 \$, le bien désigné à l'annexe « A » ci-jointe, connu comme un bien vacant du ministère des Transports et de l'Infrastructure, situé route 101, à Nasonworth, au Nouveau-Brunswick.

La lieutenante-gouverneure, Jocelyne Roy Vienneau

Pour recevoir un exemplaire au complet, veuillez consulter le site Web du bureau du Conseil exécutif.

**LE 16 MARS 2017
2017-50**

En vertu de l'article 12 de la *Loi sur les travaux publics*, le lieutenant-gouverneur en conseil autorise le ministre des Transports et de l'Infrastructure à céder à Mark Stanley Christie, de Penniac (Nouveau-Brunswick), en contrepartie de 22 200 \$, le bien excédentaire du ministère des Transports et de l'Infrastructure situé au 68, allée Memory, à Penniac, au Nouveau-Brunswick (NID 75432989).

La lieutenante-gouverneure, Jocelyne Roy Vienneau

**LE 16 MARS 2017
2017-51**

En vertu de l'article 12 de la *Loi sur les travaux publics*, le lieutenant-gouverneur en conseil autorise le ministre des Trans-

portation and Infrastructure to convey the property described in Schedule "A" hereto attached, known as the former Jacquet River Maintenance Depot Property, Archibald Road, Belledune, New Brunswick, to 500503 N.B. Ltd., New Brunswick, for the purchase price of \$27,300.

Jocelyne Roy Vienneau, Lieutenant-Governor

To obtain a complete copy, please refer to the Executive Council Office Website for Orders in Council.

MARCH 16, 2017

2017-63

Under subsection 2(2) of the *Coroners Act*, the Lieutenant-Governor in Council appoints Charles Malenfant, Edmundston, New Brunswick, as a coroner for a term of three years, effective March 16, 2017.

Jocelyne Roy Vienneau, Lieutenant-Governor

MARCH 16, 2017

2017-67

Under subsections 30(1), 30(2), 30(3) and 30(5) of the *Mental Health Act*, the Lieutenant-Governor in Council reappoints the following persons as members of the Mental Health Review Board (Zones 1, 2, 3 and 7), for a term of three years:

- (a) Jerome Doucet, Moncton, New Brunswick, as a member (psychiatrist), effective May 18, 2017;
- (b) Moses A. Alatishe, Moncton, New Brunswick, as an alternate member (psychiatrist), effective May 18, 2017; and
- (c) Satyendra Satyanarayana, Saint John, New Brunswick, as an alternate member (psychiatrist), effective June 1, 2017.

Jocelyne Roy Vienneau, Lieutenant-Governor

MARCH 23, 2017

2017-69

Under section 12 of the *Public Works Act*, the Lieutenant-Governor in Council gives approval for the Minister of Transportation and Infrastructure to convey the property described in Schedule "A" hereto attached, known as vacant Energy and Resource Development property, Route 2, Dumfries, New Brunswick, to Margaret Wendy Davis, Hanwell Road, New Brunswick, for the purchase price of \$64,000.

Jocelyne Roy Vienneau, Lieutenant-Governor

To obtain a complete copy, please refer to the Executive Council Office Website for Orders in Council.

ports et de l'Infrastructure à céder à 500503 N.B. Ltd. (Nouveau-Brunswick), en contrepartie de 27 300 \$, le bien désigné à l'annexe « A » ci-jointe, connu comme l'ancien centre d'entretien de Jacquet River, situé chemin Archibald, à Belledune, au Nouveau-Brunswick.

La lieutenante-gouverneure, Jocelyne Roy Vienneau

Pour recevoir un exemplaire au complet, veuillez consulter le site Web du bureau du Conseil exécutif.

LE 16 MARS 2017

2017-63

En vertu du paragraphe 2(2) de la *Loi sur les coroners*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme Charles Malenfant, d'Edmundston (Nouveau-Brunswick), à titre de coroner pour un mandat de trois ans, à compter du 16 mars 2017.

La lieutenante-gouverneure, Jocelyne Roy Vienneau

LE 16 MARS 2017

2017-67

En vertu des paragraphes 30(1), 30(2), 30(3) et 30(5) de la *Loi sur la santé mentale*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme pour un nouveau mandat les personnes suivantes membres de la commission de recours de la santé mentale (zones 1, 2, 3 et 7), pour un mandat de trois ans :

- a) Jérôme Doucet, de Moncton (Nouveau-Brunswick), à titre de membre (psychiatre), à compter du 18 mai 2017;
- b) Moses A. Alatishe, de Moncton (Nouveau-Brunswick), à titre de membre suppléant (psychiatre), à compter du 18 mai 2017; et
- c) Satyendra Satyanarayana, de Saint John (Nouveau-Brunswick), à titre de membre suppléant (psychiatre), à compter du 1^{er} juin 2017.

La lieutenante-gouverneure, Jocelyne Roy Vienneau

LE 23 MARS 2017

2017-69

En vertu de l'article 12 de la *Loi sur les travaux publics*, le lieutenant-gouverneur en conseil autorise le ministre des Transports et de l'Infrastructure à céder à Margaret Wendy Davis, du chemin Hanwell, au Nouveau-Brunswick, en contrepartie de 64 000 \$, le bien désigné à l'annexe « A » ci-jointe, connu comme un bien vacant du ministère du Développement de l'énergie et des ressources situé sur la route 2, à Dumfries, au Nouveau-Brunswick.

La lieutenante-gouverneure, Jocelyne Roy Vienneau

Pour recevoir un exemplaire au complet, veuillez consulter le site Web du bureau du Conseil exécutif.

Business Corporations Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of incorporation** has been issued to:

Loi sur les corporations commerciales

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de constitution en corporation** a été émis à :

Name / Raison sociale	Registered Office Bureau enregistré	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date Day jour
693901 NB Inc.	Rothesay	693901	2017	01	24
Big Momma Holdings Inc.	Moncton	694418	2017	02	23
694661 N.B. Ltd.	Saint John	694661	2017	03	06
RDC Trucking and Forestry Ltd.	Harcourt	694666	2017	03	22
Lumpers Pallet Solutions Inc.	Dieppe	694710	2017	03	08
694767 NB INC.	Kedgwick	694767	2017	03	13
The Royal Barbershop Inc.	Fredericton	694790	2017	03	13
MAJHA CARRIERS LTD.	Woodstock	694795	2017	03	14
Baskin Real Estate Inc.	Saint John	694798	2017	03	14
Atco Ventures Inc.	Moncton	694799	2017	03	14
KNB Maritime Depot Storage Ltd.	Grand-Barachois	694818	2017	03	14
ATLANTIC HOUSE CALLS INC.	Quispamsis	694819	2017	03	14
Miramichi Timber Frames (2017) Inc.	Miramichi	694825	2017	03	17
GESTION LUC GUY LTEE	Pigeon-Hill	694829	2017	03	15
PECHERIES LUC GUY LTEE	Pigeon-Hill	694831	2017	03	15
GESTION ERNEST STEWART INC.	Petite-Rivière-de-l'Île NB	694832	2017	03	15
DOUG SIMPSON INVESTMENTS LTD.	Saint John	694833	2017	03	15
694842 N.B. INC.	Dieppe	694842	2017	03	15
Hanscome Holdings Ltd.	Fredericton	694845	2017	03	15
694847 NB Ltée	Caraquet	694847	2017	03	15
Busy Day Cooking and Catering Ltd.	Norton	694848	2017	03	15
694851 NB INC.	St-Isidore	694851	2017	03	16
MCFARLANE HEAVY EQUIPMENT AND CONSTRUCTION LTD.	Waterford	694852	2017	03	16
694854 N.B. Ltd.	Fredericton	694854	2017	03	16
694855 N.B. Inc.	Notre-Dame	694855	2017	03	16
694856 N.B. Inc.	Notre-Dame	694856	2017	03	16
Nancy McGrath - REALTOR Inc.	Shediac Bridge	694857	2017	03	16
694858 NB Ltée	Le Goulet	694858	2017	03	16
Portland East Holdings Limited	Saint John	694859	2017	03	16

SR Cruise and Travel Inc.	Fredericton	694860	2017	03	16
CANNADIAN GROW INC.	Moncton	694861	2017	03	16
MALTAIS T.I.S.C. INC.	McLeod	694862	2017	03	16
694865 N.B. LTD.	Miramichi	694865	2017	03	16
694867 NB LTÉE	Pigeon Hill	694867	2017	03	16
ALAIN BOUCHARD TRANSPORT LTÉE	Maisonnette	694868	2017	03	16
LES HUÎTRES MAROMA INC.	Rivière-du-Portage	694869	2017	03	16
694871 NB LTÉE	Le Goulet	694871	2017	03	16
694885 NB INC.	Deerville	694885	2017	03	17
GEEK PROJECTS LIMITED	Smiths Creek	694887	2017	03	17
694892 N.-B. LTÉE	Tracadie-Sheila	694892	2017	03	17
694894 N.B. LTD.	Quispamsis	694894	2017	03	17
694896 NB LTD./694896 N.-B. LTÉE	Memramcook	694896	2017	03	17
GAGETOWN FOOD & FERMENTATION (G.F.F.) INC.	Gagetown	694900	2017	03	17
L'ART DU TINTAMARRE PUBLICATION INC.	Caraquet	694902	2017	03	17
eCMMS Canada, Inc.	Saint John	694903	2017	03	17
694906 N.B. INC.	Rothesay	694906	2017	03	17
TABOR CONSULTING LTD.	Hampton	694907	2017	03	19
PHYSIOTHERAPIE INNOV-ACTION INC.-INNOV-ACTION PHYSIOTHERAPY INC.	Campbellton	694908	2017	03	19
694909 NB INC.	Fredericton	694909	2017	03	19
PÊCHERIES MICHAËL NOËL INC.	Pointe-à-Tom	694912	2017	03	20
694913 NB INC.	Dieppe	694913	2017	03	20
694916 NB INC.	Musquash	694916	2017	03	20
ELEVATION ENTERPRISES INC.	Beresford	694921	2017	03	20
MEL & MARISA OPTOMETRIST PROFESSIONAL CORPORATION	Fredericton	694922	2017	03	20
694926 N.B. LTD.	Richibucto Road	694926	2017	03	20
PEAK EPM CANADA INC.	Fredericton	694931	2017	03	21
RISE ATLANTIC MARKETING INC.	Grand Bay-Westfield NB	694936	2017	03	21
694939 NB INC.	Cap-Pelé	694939	2017	03	21
SHACKLO MEDIA INC.	Fredericton	694950	2017	03	21
DR. RYAN COSTER CHIROPRACTOR PROFESSIONAL CORPORATION INC.	Moncton	694953	2017	03	21
MACLELLAN HOLDINGS INC.	Grande-Digue	694954	2017	03	21
K D STEEVES ENTERPRISE LTD	Jolicure	694957	2017	03	21
DIREKT HDD INC.	Charlo	694962	2017	03	21
694973 N.B. INC.	Saint John	694973	2017	03	22
694977 N.B. LIMITED	Grand Manan	694977	2017	03	22

A&R Enterprises Inc.	Fredericton	694979	2017	03	22
Mod.Point Home Builders Inc.	Hampton	694981	2017	03	22
694987 N.B. Inc.	Miramichi	694987	2017	03	22
Clarkhill Consulting Inc.	Saint John	694991	2017	03	22
Monique Rowe Inc.	Dieppe	695008	2017	03	21
RTL Excavating Ltd.	Riverview	695020	2017	03	23

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of continuance** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de prorogation** a été émis à :

Name / Raison sociale	Registered Office Bureau enregistré	Previous Jurisdiction Compétence antérieure	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date jour
Prosper Industries Inc.	Saint John	Ontario	694801	2017	03	10

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of amendment** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de modification** a été émis à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date jour
SABIAN LTD.	001212	2017	03	16
STILES PLUMBING & HEATING LTD.	015620	2017	03	22
K & T TRANSPORT LTD.	034135	2017	03	16
RUSSELL FOOD PRODUCTS LTD.	035702	2017	03	15
A.S.M. Transport Ltd.	035908	2017	03	20
MONEY WATCH INC.	050997	2017	03	13
ATLANTIC POTATO DISTRIBUTORS LTD.	054151	2017	03	21
MARCOR HOLDINGS LTD.	054152	2017	03	21
Vincor Holdings Ltd.	500650	2017	03	21
TRC HYDRAULICS INC.	503368	2017	03	20
PHILIPPE J. EDDIE PROFESSIONAL CORPORATION	505098	2017	03	21
MACDONALD BUILDERS AND SUPPLIERS (1976) LTD.	511878	2017	03	21
RUSSELL BUILDING SUPPLIES LTD.	512066	2017	03	15
BLANCHARD & SOICHER OPTOMETRISTS PROFESSIONAL CORPORATION	513546	2017	03	20
514257 N.B. Ltd.	514257	2017	03	20
JUSTASON CONSULTING INC.	609982	2017	03	17
WINDIGO CONSULTING INC.	609983	2017	03	17

Hanscome Outdoor Adventures Ltd.	613524	2017	03	21
PÊCHERIES PHILIPPE-PIERRE LTÉE	627274	2017	03	20
634939 N.B. Inc.	634939	2017	03	17
634939 N.B. Inc.	634939	2017	03	20
NORTHERN ENERGY SOLUTIONS LTD.	648066	2017	03	17
Amarole Holdings Inc.	650629	2017	03	21
SERVICE D'AUTO MEMRAMCOOK AUTO SERVICE (2012) LTÉE.	661813	2017	03	16
Michael B. Murphy Q.C. Professional Corporation	679940	2017	03	15
Paul & Peggy Holdings Inc.	680730	2017	03	22
681128 NB Inc.	681128	2017	03	22
Grass Roots Grill Inc.	681377	2017	03	16
COOL WAY TRANS (2016) INC.	687126	2017	03	06
Millennia Tea Incorporated	689595	2017	03	20
690005 N.B. Ltd.	690005	2017	03	21
Smile Group Holdings Inc.	692074	2017	03	17
Hughco Holdings Inc.	693035	2017	03	16
Hanscome Farms Ltd.	693430	2017	03	21

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of amendment** which **includes a change in name** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de modification** contenant un **changement de raison sociale** a été émis à :

Name / Raison sociale	Previous name Ancienne raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Date Year Month Day		
			année	mois	jour
Club de hockey le Blizzard Inc.	689274 N.-B. Ltée	689274	2017	03	03
LAD Construction Ltd.	E.A.L. Construction Ltd.	693984	2017	03	16
Centre d'excellence MARIPOSA Centre of Excellence Inc.	Centre d'excellence Mariposa center of excellence Inc.	694669	2017	03	21

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of dissolution** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de dissolution** a été émis à :

Name / Raison sociale	Registered Office Bureau enregistré	Reference Number Numéro de référence	Date Year Month Day		
			année	mois	jour
ENGINE REBUILDING & SUPPLY LTD.	Saint John	038470	2017	03	14
Onlywood Trading Limited	Saint John	654394	2017	03	13
MK CHRISTMAS PRODUCTS INC.	Pont LaFrance	685310	2017	03	14

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **restated certificate of incorporation** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de constitution mise à jour** a été émis à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date Day jour
BAYSIDE CHRYSLER DODGE TRACADIE LTD.	635649	2017	03	03

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of revival** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de reconstitution** a été émis à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date Day jour
DRUMMOND SEED POTATO CO. LTD. - POMMES DE TERRE SEMENCES DRUMMOND CO. LTEE	033809	2017	03	08
MARITIME WATER TREATMENT LTD.	051625	2017	03	03
EASTCAN PUBLICATIONS INC.	056134	2017	03	15
EAST COAST PEDORTHICS LTD.	614753	2017	03	07
621756 NB Inc.	621756	2017	03	13
622842 N.B. Inc.	622842	2017	03	14
JT European Fine Foods Ltd.	623313	2017	03	09
Copperway Holding Incorporated	623518	2017	03	07
Marcan Group (2006) Inc.	626217	2017	03	23
626907 N.B. LTD.	626907	2017	03	15
SIBSI - Scope International Business Solutions Inc.	641303	2017	03	07
TRAVARA TRUCKING LTD.	653368	2017	03	06
658540 N.B. INC.	658540	2017	03	09
LANDSCAPE PLUS K.B. LTÉE	658574	2017	03	17
Hayes Inspection Ltd.	664950	2017	03	13
Champions Hockey Academy Inc.	667677	2017	03	03
TOM SMITH CONTRACTING LTD.	672618	2017	03	08

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of registration** of extra-provincial corporation has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat d'enregistrement** de corporation extraprovinciale a été émis à :

Name / Raison sociale	Jurisdiction Compétence	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date Day jour
ALL-SEA ATLANTIC OPERATIONS ULC	Colombie-Britannique/ British Columbia	McInnes Cooper CSD Services Inc. Fredericton	694883	2017	03	16
FOCUS WEALTH STRATEGIES INC.	Alberta	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	694886	2017	03	17
SUITE LIVING ENTERPRISES LTD.	Colombie-Britannique/ British Columbia	Philippe H. Richard Rothesay	694893	2017	03	17
Scarlet East Coast Security Ltd.	Terre-Neuve-et-Labrador/Newfoundland And Labrador	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	694895	2017	03	15
GATESTONE AGENCE DE RECOUVREMENT INC. GATESTONE COLLECTION AGENCY INC.	Québec / Quebec	Duncan J. Allison Sackville	694899	2017	03	17
FALCON SHUTTLE RAIL INC.	Colombie-Britannique / British Columbia	Deborah M. Power Fredericton	694901	2017	03	17
COLLAGE TECHNOLOGIES INC./ TECHNOLOGIES COLLAGE INC.	Ontario	Arthur T. Doyle Saint John	694919	2017	03	20
Tieös Pharmaceuticals Inc.	Canada	Andrew Roberts Moncton	694934	2017	03	20
NOVIIX ACQUISITIONS INC.	Alberta	Brent Eric Libby Quispamsis	694935	2017	03	20
CCG EQUIPMENT FINANCE LIMITED	Colombie-Britannique/ British Columbia	Duane M. McAfee Saint John	694943	2017	03	21
10145505 Canada Limited	Canada	McInnes Cooper CSD Services Inc. Saint John	694946	2017	03	21
TAL INSURANCE BROKERS LIMITED	Ontario	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	694947	2017	03	21
10117480 CANADA INC.	Canada	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	694967	2017	03	22
FOUR PORTS CAPITAL INC.	Canada	McInnes Cooper CSD Services Inc. Fredericton	694975	2017	03	22
10150126 Canada Limited	Canada	McInnes Cooper CSD Services Inc. Saint John	694982	2017	03	22
PERSON CENTERED UNIVERSE INC.	Canada	Ashley King Fredericton	694983	2017	03	22

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of amendment of registration** of extra-provincial corporation has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de modification de l'enregistrement** de corporation extraprovinciale a été émis à :

Name / Raison sociale	Previous name Ancienne raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date Day jour
GE Renewable Energy Canada Inc. GE Énergies Renouvelables Canada Inc.	ALSTOM Renewable Power Canada Inc. ALSTOM Énergies Renouvelables Canada Inc.	656869	2017	03	20
RISKTECH INSURANCE SERVICES INC.	EXCEL INSURANCE & RISK MANAGEMENT INC.	664040	2017	03	16

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of registration of amalgamated corporation** has been issued to the following extra-provincial corporations:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat d'enregistrement d'une corporation extraprovinciale issue de la fusion** a été émis aux corporations extraprovinciales suivantes :

Amalgamated Corporation Corporation issue de la fusion	Amalgamating Corporations Corporations fusionnantes	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date Day jour
MP2B INC.	MP2B Inc.	Rémi Roussel Caraquet	694878	2017	03	16
MP2B INC.	MP2B INC.	Rémi Roussel Caraquet	694879	2017	03	16
MCASPHALT INDUSTRIES LIMITED / LES INDUSTRIES MCASPHALT LIMITEE	MCASPHALT INDUSTRIES LIMITED / LES INDUSTRIES MCASPHALT LIMITEE	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	694888	2017	03	17
GroupHealth Global Benefit Systems Inc.	GroupHealth Global Partners Inc. GROUPHEALTH GLOBAL BENEFIT SYSTEMS INC.	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Fredericton	694890	2017	03	17
PETRO-CANADA LUBRICANTS INC. LUBRIFIANTS PETRO- CANADA INC.	Petro-Canada Lubricants Inc./ Lubrifiants Petro-Canada Inc.	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	694918	2017	03	20
COTT CORPORATION CORPORATION COTT	Cott Corporation Corporation Cott	Peter M. Wright Moncton	694941	2017	03	21
EGR Inc.	EGR Inc.	McInnes Cooper CSD Services Inc. Fredericton	694964	2017	03	21
FURTHER CAPITAL PARTNERS LTD.	Further Capital Partners Ltd.	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	694968	2017	03	22
THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/ THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/ THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	694969	2017	03	22

Companies Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Companies Act*, **letters patent** have been granted to:

Name / Raison sociale	Head Office Siège social	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date Day jour
ST. JOSEPH'S HERITAGE SITE LTD.	Nash Creek	694517	2017	02	28
Saint John Legal Clinic Inc.	Saint John	694644	2017	03	03
Nicholas' Hope Family Services Inc.	Dieppe	694647	2017	03	03
Bayswater Lighthouse Non Profit Group Inc.	Bayswater	694658	2017	03	06
CODE RED DISTRIBUTION PROJECT LTD.	Saint John	694693	2017	03	07
New School Foodservice Inc.	Miramichi	694713	2017	03	08

Partnerships and Business Names Registration Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of business name** has been registered:

Name / Raison sociale	Registrant of Certificate Enregistreur du certificat	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date Day jour
GymnaStar Restigouche	Veronique Savoie Levesque Anika Hachey Jenny Chouinard	Balmoral	693255	2017	03	23
Blackstone Asphalt Maintenance Repair	Cody Bernard	Moncton	694483	2017	03	16
TMC Lawn Care	Trevor Corey	Harvey York County	694673	2017	03	14
Resto Coin du Nord	Rémi Thériault	Caraquet	694782	2017	03	13
SING 'N SMILE - COURS DE CHANT/SINGING LESSONS	Christine Landry	Bathurst	694783	2017	03	21
Ossekeag Publishing	Kings County Holdings Ltd.	Hampton	694821	2017	03	20
Nannie's upstairs decor	Rosalie Lackie	Sussex	694834	2017	03	15

Loi sur les compagnies

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les compagnies*, des **lettres patentes** ont été émises à :

Name / Raison sociale	Head Office Siège social	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date Day jour
ST. JOSEPH'S HERITAGE SITE LTD.	Nash Creek	694517	2017	02	28
Saint John Legal Clinic Inc.	Saint John	694644	2017	03	03
Nicholas' Hope Family Services Inc.	Dieppe	694647	2017	03	03
Bayswater Lighthouse Non Profit Group Inc.	Bayswater	694658	2017	03	06
CODE RED DISTRIBUTION PROJECT LTD.	Saint John	694693	2017	03	07
New School Foodservice Inc.	Miramichi	694713	2017	03	08

SACHEZ que la charte de la compagnie suivante est **reconstituée** en vertu du paragraphe 35.1(1) de la *Loi sur les compagnies* :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date Day jour
New Brunswick Tourist Development Association Inc.	627374	2017	03	11

Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat d'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Registrant of Certificate Enregistreur du certificat	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date Day jour
GymnaStar Restigouche	Veronique Savoie Levesque Anika Hachey Jenny Chouinard	Balmoral	693255	2017	03	23
Blackstone Asphalt Maintenance Repair	Cody Bernard	Moncton	694483	2017	03	16
TMC Lawn Care	Trevor Corey	Harvey York County	694673	2017	03	14
Resto Coin du Nord	Rémi Thériault	Caraquet	694782	2017	03	13
SING 'N SMILE - COURS DE CHANT/SINGING LESSONS	Christine Landry	Bathurst	694783	2017	03	21
Ossekeag Publishing	Kings County Holdings Ltd.	Hampton	694821	2017	03	20
Nannie's upstairs decor	Rosalie Lackie	Sussex	694834	2017	03	15

Profound Play and Learning	Jessica McKenna	Fredericton	694841	2017	03	15
Full Fusion Welding & Fabrication	Nevin Fullarton	English Settlement	694849	2017	03	15
Girl Boss Nails & Lashes	Julianne Robichaud	Shediac	694850	2017	03	16
Vinyl Solutions	Ryan Dixon	Dieppe	694853	2017	03	16
Musketeer Farm	Rachelle Ramey	Maugerville	694864	2017	03	16
Productions Acadie Fiction	Gaston Lanteigne	Landry-Office	694866	2017	03	16
Bear Roots Forest and Apothecary	Tatum Andrews	Erb's Cove	694870	2017	03	16
Zack County Line Construction	Zack Cox	Muniac	694873	2017	03	16
McIntyre Finn	PAUL LANDRY C.P. INC.	Dieppe	694874	2017	03	16
Neat Freak detailing	Bobby Michaud	Moncton	694875	2017	03	16
10Speak Innovation	Couturier Management Group Inc.	Hanwell	694876	2017	03	16
BOSS Lady Lashes	Kelsey McKenzie	Saint John	694877	2017	03	16
Les productions Réjean Poirier	Réjean Poirier	Bertrand	694881	2017	03	16
Jordan Carruthers HVAC/R	Jordan Carruthers	Fredericton	694882	2017	03	16
Franklin Templeton Investments Canada/ Placements Franklin Templeton Canada	FRANKLIN TEMPLETON INVESTMENTS CORP./ SOCIETE DE PLACEMENTS FRANKLIN TEMPLETON	Saint John	694889	2017	03	17
HAPPY HEARTH CHIMNEY SWEEP AND WOOD STOVE SERVICES	Darren Brideau	Keswick Ridge	694898	2017	03	17
The Princess Royal Condominium	Jeffery King Holmes	Saint Andrews	694904	2017	03	17
Brunswick Emergency Lighting	Joseph Cyr	Moncton	694905	2017	03	17
Chaleth Norge Carpentry	Sandor Kocsis	Woodstock	694910	2017	03	20
A-TEAMS Atlantic Training Emergency and Medical Systems	693754 N.B. Inc.	Saint John	694917	2017	03	20
Retirement Planning Solutions	MK RETIREMENT PLANNING SOLUTIONS	Moncton	694920	2017	03	20
HOME CARE BY DESIGN	Age Friendly Innovation	Kingston	694924	2017	03	20
La Glacerie SorBec	V & L Fresh Food Inc.	Moncton	694932	2017	03	20
HANAMI SORBET	V & L Fresh Food Inc.	Moncton	694933	2017	03	20
White Elephant Weaving	Glendon Bruce Thomson	Hamptstead	694937	2017	03	21
Johnson Specialty - Atlantic	JOHNSON INC.	Fredericton	694942	2017	03	21
Dusk to Dawn Counselling Services	Alyssa Hayter	Fredericton	694944	2017	03	21
Edgecombe Technologies	Kristina Edgecombe	Moncton	694948	2017	03	21
McCann Construction	Chad McCann	Harvey	694949	2017	03	21
Laurie's Tours	Laurie Coughlan	Fredericton	694951	2017	03	21
StrongSide Entertainment	Michael Stafford	Mount Hope	694952	2017	03	21
Greyrock Excavation	Clement Bernard	Madawaska Maliseet First Nation	694960	2017	03	21

A.R. OUTFITTER	Arsène Roussel	Tracadie-Sheila	694961	2017	03	21
Out Of My Nest Jewelry	Melanie Louise Goodwin	Lincoln	694974	2017	03	22

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of renewal of business name** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de renouvellement d'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Registrant of Certificate Enregistreur du certificat	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date jour
CARSWELL	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	323352	2017	03	22
CLOW CANADA	Canada Pipe Company ULC/Tuyauteries Canada ULC	Saint John	325678	2017	03	21
FUNDY HONDA	FUNDY MOTORS (1995) LTD.	Saint John	339369	2017	03	23
OROMOCTO DENTAL CENTRE	Dr. Jonathan Gallant and Dr. Jessica Nielsen Professional Dental Corporation	Oromocto	346904	2017	03	17
MIKE HAMM JEWELLERY REPAIR	Michael E Hamm	Saint John	353518	2017	03	17
MacBine Variety	620492 N.B. INC.	Moncton	623581	2017	03	22
C'MON INN	Trendy Services Inc.	Moncton	623688	2017	03	22
LITTLE SHEMOGUE OYSTER FARM	Stephen R. Pauley	Mates Corner	624122	2017	03	22
Atlantic Beer Festival	Shaun Fraser	Moncton	624398	2017	03	21
Leclerc Design Drafting Services	Gaetan Leclerc	Grand-Sault/Grand Falls	624435	2017	03	21
Heritage Cleaners	Doris O'Neill	Willow Grove	624532	2017	03	16
Quality Health Massage Clinic	Lorna Munn	Fredericton	625807	2017	03	20
Dianne Embroidery	Dianne Gallant	Rogerville	630503	2017	03	17
CORPLINK	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	642631	2017	03	22
LEGAL LINK	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	642632	2017	03	22
CYBERBAHN	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	642633	2017	03	22
THOMSON REUTERS (MARKETS) CANADA	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	645579	2017	03	22
CANADA LAW BOOK	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	656205	2017	03	22
CANADIAN LAWYER	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	656206	2017	03	22

LAW TIMES	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	656207	2017	03	22
Polar Bears Club NB	Spa Chance Harbour inc.	Chance Harbour	658685	2017	03	21
Girly Girl Fashion Boutique	Guylaine Hebert	Alcida	660705	2017	03	23
Tom's Full House Bar	661134 N.B. Ltd.	Bathurst	661506	2017	03	23
STEVEN HARDING TRUCKING	Steven Harding	Tabusintac	661696	2017	03	17
Moncton Kiwanis Basketball Association	MONCTON MINOR BASKETBALL ASSOCIATION INC.	Moncton	661780	2017	03	21
West Isles Property Specialists	K E Landry Inc.	Lords Cove	662062	2017	03	21
FREDDIE'S PIZZA	FREDDIE'S PIZZA LTD.	Moncton	662159	2017	03	16
J & T TOURS	Kevin Robert Coughlan	Blackville	662304	2017	03	21
Little Blossoms Learning Centre	Victoria Newell	Quispamsis	662669	2017	03	16
Holly Johnson Media and Public Relations	Holly Fitzpatrick-Johnson	Saint Andrews	662788	2017	03	19
OSCO Concrete	Bedford Ready Mix Limited	Saint John	663285	2017	03	21
Sackville Concrete	Bedford Ready Mix Limited	Saint John	663286	2017	03	21
THOMSON REUTERS (FINANCIAL & RISK) CANADA	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	664823	2017	03	22
ELITE	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	665133	2017	03	22
GROUPHEALTH BENEFIT SOLUTIONS	GroupHealth Global Benefit Systems Inc.	Saint John	672623	2017	03	17
CARSWELL LEGAL SOLUTIONS	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	677156	2017	03	22
Thomson Reuters Canada	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	689949	2017	03	22

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of cessation of business or use of business name** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de cessation de l'activité ou de cessation d'emploi de l'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Address / Adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date jour
THOMSON COMPUMARK	Saint John	619249	2017	03	22
Shacklo Media	Fredericton	622930	2017	03	21
MALTAIS T.I.S.C.	Campbellton	639089	2017	03	16
All Season's & More Sales/ Vente Toutes Saisons et Plus	Richibucto	653563	2017	03	21

St Croix Olive	Saint Andrews	663545	2017	03	20
RDC Trucking and Forestry	Harcourt	678327	2017	03	22
RTL Excavating	Riverview	690639	2017	03	23
TREADWELL INN	Saint Andrews	693591	2017	03	20

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of partnership** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de société en nom collectif** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Partners / Membres	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date Day jour
WESTPORT ADULT RESIDENTIAL FACILITY	Beverly Ann Rideout Karl Murray Rideout	Saint John	694750	2017	03	17
CorDal Properties	Serge Comier Robert Dallaire Stéphane Dallaire	Grand-Barachois	694769	2017	03	13
AMPED WELDING ENTERPRISES	Chris Blaney C.M. Dykeman	Scotch Settlement	694880	2017	03	16

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of renewal of partnership** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de renouvellement de société en nom collectif** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Partners / Membres	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date Day jour
Connell's Grocery	Lawrence G. Connell Marion L. Connell	Long Creek	624152	2017	03	21

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of dissolution of partnership** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de dissolution de société en nom collectif** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Address / Adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date Day jour
La Glacerie SorBec	Dieppe	620278	2017	03	20
The Royal Barbershop	Fredericton	689696	2017	03	16

Notices

**NOTICE OF INTENT TO APPLY
FOR A TITLE DECLARATION
(Form 70A)**

TO: WHOM IT MAY CONCERN

TAKE NOTICE THAT:

Clarence Richard, of 18 Simpson Court, Riverview, New Brunswick, E1B 4P2, intends to apply for a title declaration in relation to land located on Cap-Lumière Road, in the Village of Richibucto, in the County of Kent and Province New Brunswick as identified by parcel 25196676, and as shown on Schedule "A" attached hereto.

The title declaration sought is as follows:

Clarence Richard seeks an order granting that he is the legal and beneficial owner in fee simple of the lands and premises described as Parcel 25196676.

The title declaration, if granted, will bind all persons.

If you dispute or question the proposed title declaration in any way, you must, no later than the 12th day of May, 2017, send a dispute note to the person giving this notice at the address given below. Form 70B of the Rules of Court may be used for a dispute note. You must indicate the reasons for the objection in your dispute note. If you fail to send a dispute note by that date, a proceeding may be commenced and a title declaration granted on the basis that you do not oppose it.

DATED at Dieppe, New Brunswick, this 24th day of March, 2017.

Sylvie Godin-Charest
Solicitor for person giving this notice

Name of solicitor for person giving this notice:
Sylvie Godin-Charest

Name of Solicitor's Firm:
Droit Veritas Law

Address of solicitor:
200 Champlain Street, Suite 200
Dieppe, New Brunswick
E1A 1P1

e-mail address: sylvie@droitveritaslaw.com
Telephone number: 506-382-1050 Ext. 103
Fax number: 506-382-1051

Avis

**AVIS D'INTENTION DE SOLICITER UNE
DECLARATION DE TITRE DE PROPRIÉTÉ
(Formule 70A)**

DESTINATAIRE: A QUI DE DROIT

SACHEZ QUE :

Clarence Richard, de 18, rue Simpson, Riverview, Nouveau-Brunswick E1B 4P2, entend solliciter une déclaration de titre de propriété relativement au bien-fonds sis sur le chemin Cap-Lumière, dans le village de Richibouctou, dans le comté de Kent et province du Nouveau-Brunswick et identifié par parcelle 25196676 et démontré sur l'Annexe « A » ci-jointe.

La déclaration de titre de propriété recherchée est ainsi établie :

Clarence Richard recherche pour une ordonnance établissant qu'il est le propriétaire légitime en fief simple de la parcelle décrite comme parcelle 25196676.

Si elle est accordée, la déclaration de titre de propriété liera toutes les personnes.

Si vous contestez ou mettez en question de quelque façon que ce soit la déclaration de titre de propriété proposée, vous devez, au plus tard le 12 mai 2017, envoyer un contredit à l'adresse indiquée ci-après à la personne qui donne le présent avis et y énoncer les motifs de votre opposition. A cette fin, vous pouvez vous servir de la formule 70B des Règles de procédure. En cas d'omission d'envoyer le contredit au plus tard à cette date, une instance pourra être introduite et une déclaration de titre de propriété pourra être accordée sur le fondement de votre absence d'opposition.

FAIT à Dieppe, Nouveau-Brunswick le 24 mars 2017.

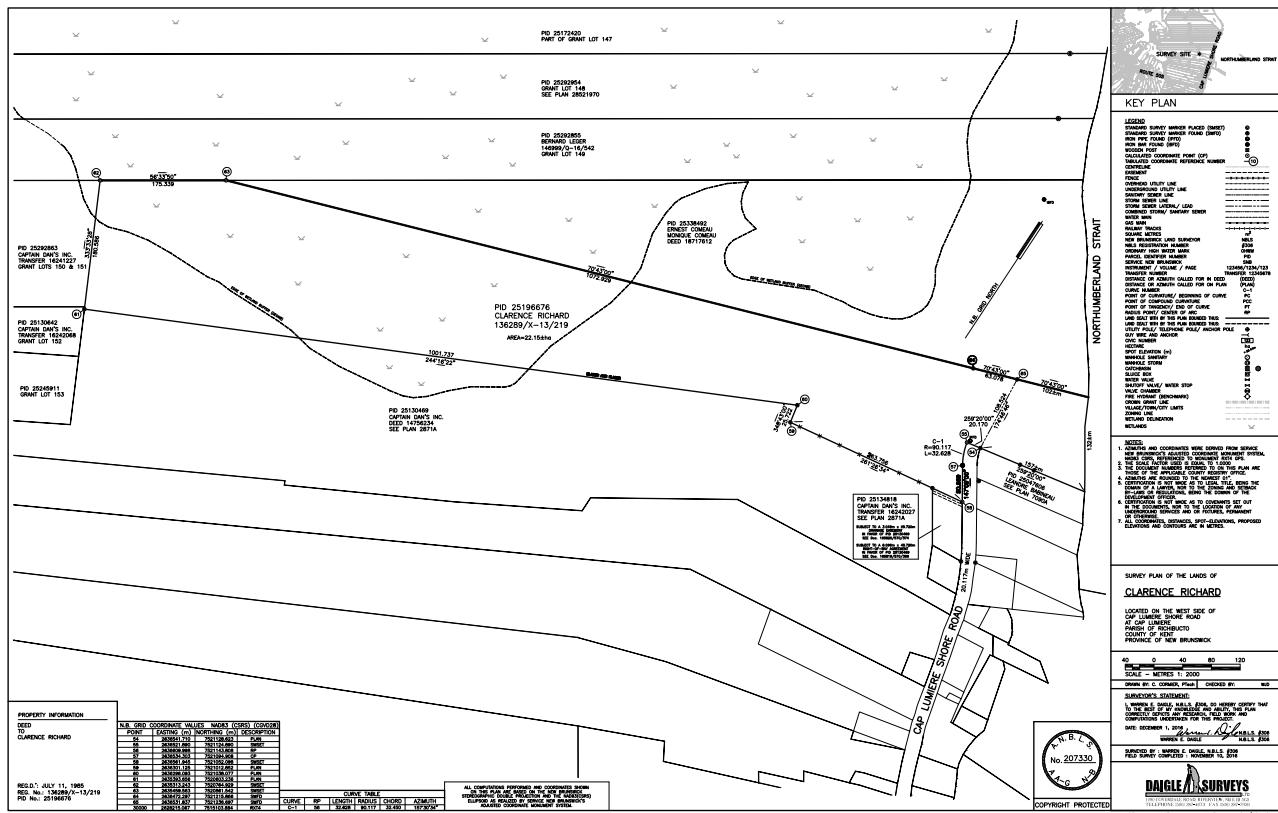
Sylvie Godin-Charest
Avocate de la personne qui donne le présent avis

Nom de l'avocate de la personne qui donne le présent avis :
Sylvie Godin-Charest

Raison sociale de l'avocate :
Droit Veritas Law

Adresse de l'avocate :
200, rue Champlain, bureau 200
Dieppe, (N.-B.)
E1A 1P1

Adresse électronique: sylvie@droitveritaslaw.com
Numéro de téléphone: 506-382-1050 Poste 103
Numéro de télécopieur : 506-382-1051



Department of Agriculture, Aquaculture and Fisheries

**NEW BRUNSWICK
FARM PRODUCTS COMMISSION
ORDER NO. 2017-03**

Pursuant to Subsection 11(2) of the *Natural Products Act*, the New Brunswick Farm Products Commission makes the following Order:

SHORT TITLE

1. This Order may be cited as the "**Producer Pricing Order**".

DEFINITIONS

2. In this Order, unless the context otherwise requires:

- (a) "Board" means Dairy Farmers of New Brunswick;
 - (b) "Commission" means the New Brunswick Farm Products Commission;
 - (c) "end use product utilization" means that processors will declare their raw milk utilization based on butterfat used to make each product within a class. The protein and lactose and other solids contained in those products are estimated using the "Pure skim formula";

Ministère de l'Agriculture,
de l'Aquaculture et des Pêches

**COMMISSION DES PRODUITS DE FERME
DU NOUVEAU-BRUNSWICK**

ARRÊTÉ NO 2017-03

Conformément au paragraphe 11(2) de la *Loi sur les produits naturels*, la Commission des produits de ferme du Nouveau-Brunswick prend l'arrêté suivant :

TITRE ABRÉGÉ

1. Le présent arrêté peut être cité sous le titre « **Arrêté sur la fixation des prix par les producteurs** ».

DÉFINITIONS

2. Dans le présent arrêté, à moins que le contexte n'exige une interprétation contraire :

 - a) « classes de lait » désigne la classe appropriée d'un produit laitier pour l'établissement de son niveau de prix, selon la définition de l'« Arrêté sur la classification du lait » de la Commission, modifié selon les besoins;
 - b) « Commission » désigne la Commission des produits de ferme du Nouveau-Brunswick;
 - c) « établissement du prix des composants multiples » désigne l'établissement du prix du lait d'après ses composants,

- (d) “milk classes” means the appropriate class within which a dairy product fits in establishing its price level, as defined under the Commission Order entitled “Milk Classification Order”, as amended from time to time;
- (e) “multiple component pricing” means pricing milk on the basis of its components, butterfat and the quantity of protein and other solids/lactose in the solids non-fat (SNF);
- (f) “pure skim formula” means a method for estimating protein and other solids usage for plant billing purposes;
- (g) B.F. means Butterfat, L.O.S. means Lactose and Other Solids;
- (h) P5 means a Milk pool consisting of the five provinces of Ontario eastward, excluding Newfoundland and Labrador;
- (i) “Harmonized Billing Ratios” means the dairy product billing ratios established by the Canadian Milk Supply Management Committee.

ORDER

3. All milk supplied to a processor shall be sold by the Board and bought by the processor at a price equal to the rate established in Column 2 for each kilogram of butterfat as determined by the content of the finished products within the respective classes, as determined by representative samples of the finished product; the amount as set out in Column 3 for each kilogram of milk-protein determined from the application of the pure skim formula; the amount as set out in Column 4 for each kilogram of lactose and other milk solids content as determined by the application of the pure skim formula, with the exception of Class 1(a), 1(b), and 1(c) where the value of Solids Non-Fat will be representative of New Brunswick’s application of the pure skim formula on the previous year-end use component declaration, as noted in column 5 and 6. These base tests will be revised annually.

Class of Milk	Per kg of B.F.	Per kg of Protein	Per kg L.O.S.	Base Protein	Base L.O.S.
1(a)	\$7.6446	\$8.1451	\$8.1451	3.3556	5.8185
1(b)	\$7.6446	\$8.0570	\$8.0570	2.7463	4.7620
1(c)	as established by the Canadian Milk Supply Management Committee or the Canadian Dairy Commission				
2(a)	\$8.5525	\$5.9359	\$5.9359		
2(b)	\$8.5525	\$5.9359	\$5.9359		
3(a)	\$8.5525	\$12.7714	\$0.8707		
3(b)	\$8.5525	\$12.4242	\$0.8707		
3(c1)	\$8.5525	\$12.7714	\$0.8707		
3(c2)	\$8.5525	\$13.8584	\$0.8707		
4(a)	\$8.5525	\$5.3794	\$5.3794		
4(c)	as established by the Canadian Milk Supply Management Committee or the Canadian Dairy Commission				
4(d)	\$8.5525	\$5.3794	\$5.3794		

4. Milk component prices payable by processors in New Brunswick for classes 3(d), 4(b), 5(a), 5(b), 5(c), 5(d), and Class 7, including the Harmonized Billing Ratios, are as established by the Canadian Milk Supply Management Committee or the Canadian Dairy Commission.

- la matière grasse et la quantité de protéines et d’autres matières sèches ou de lactose dans la matière sèche dégraissée;
- d) « formule de lait écrémé pur » désigne une méthode qui sert à l’estimation de l’emploi des protéines et des autres matières sèches pour les fins de facturation à l’usine;
- e) « L’Office » désigne les Producteurs laitiers du Nouveau-Brunswick;
- f) « utilisation finale » signifie que les transformateurs de lait doivent déclarer leur utilisation de lait cru d’après la matière grasse utilisée dans chaque classe de produit. Les protéines, le lactose et les autres matières sèches contenus dans les produits en question sont calculés d’après la « formule de lait écrémé pur »;
- g) M.G. veut dire Matières Grasses et L.M.S. veut dire Lactose et autres Matières Solides;
- h) P5 signifie la mise en commun de lait constitué par les cinq provinces de l’Ontario vers l’est, à l’exclusion de Terre-Neuve et Labrador;
- i) « Ratios de facturations harmonisés » désigne les ratios de facturations sur les produits laitiers tels qu’établis par le Comité canadien de gestion des approvisionnements de lait.

ARRÊTÉ

3. Tout le lait fourni à un transformateur doit être vendu par l’Office et acheté par celui-ci à un prix égal au taux établi dans la colonne 2 pour chaque kilogramme de matière grasse, tel que déterminé par le contenu des produits finis dans les classes respectives, lequel contenu est établi au moyen d’échantillons représentatifs du produit fin; le montant établi dans la colonne 3 pour chaque kilogramme de protéines du lait d’après la formule de lait écrémé pur; le montant établi dans la colonne 4 pour chaque kilogramme de lactose ou de matière sèche du lait d’après la formule de lait écrémé pur, sauf pour les classes 1(a), 1(b) et 1(c), où la valeur de la matière sèche dégraissée du lait sera représentative de l’application du Nouveau-Brunswick de la formule de lait écrémé pur selon la déclaration de l’année précédente sur les composants de l’utilisation finale, comme cela est mentionné dans les colonnes 5 et 6. Les analyses de base en question seront revues chaque année.

Classe de lait	Par kg de M.G.	Par kg de protéines	Par kg Lactose et M.S.	Base Protéines	Base L.M.S.
1(a)	7.6446 \$	8.1451 \$	8.1451 \$	3.3556 \$	5.8185 \$
1(b)	7.6446 \$	8.0570 \$	8.0570 \$	2.7463 \$	4.7620 \$
1(c)	tel qu’établis par le Comité canadien de gestion des approvisionnements de lait ou la Commission Canadienne de Lait				
2(a)	8.5525 \$	5.9359 \$	5.9359 \$		
2(b)	8.5525 \$	5.9359 \$	5.9359 \$		
3(a)	8.5525 \$	12.7714 \$	0.8707 \$		
3(b)	8.5525 \$	12.4242 \$	0.8707 \$		
3(c1)	8.5525 \$	12.7714 \$	0.8707 \$		
3(c2)	8.5525 \$	13.8584 \$	0.8707 \$		
4(a)	8.5525 \$	5.3794 \$	5.3794 \$		
4(c)	tel qu’établis par le Comité canadien de gestion des approvisionnements de lait ou la Commission Canadienne de Lait				
4(d)	8.5525 \$	5.3794 \$	5.3794 \$		

4. Les prix pour les composantes de lait payables par les transformateurs au Nouveau Brunswick pour les classes 3(d), 4(b), 5(a), 5(b), 5(c), 5(d), et Classe 7, incluant les ratios de facturations harmonisés, sont tel qu’établis par le Comité canadien de gestion des approvisionnements de lait ou la Commission Canadienne du Lait.

5. Commission Order No. 2017-02 is hereby repealed.
 6. This Order shall come into force on May 1, 2017.

Dated this 17th day of March, 2017, at Fredericton, New Brunswick.

Robert Shannon, Chairman

Department of Transportation and Infrastructure

The Province of New Brunswick wishes to dispose of the following properties.

All surplus property is sold on an “as is, where is” basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

Closing Date: April 24, 2017

For more information, visit www.gnb.ca/2221, call (506) 453-2221, or e-mail: pearl.black@gnb.ca.

ALBERT COUNTY

Land and building, Former Gunningsville School, 200 Karolie Road, Riverview, N.B. Approximate area: 1.81 ha., (4.47 ac.). PID 649046. Property value: \$266,240. **Tender No. 18-L0001.**

WESTMORLAND COUNTY

Vacant land, Route 15 (**landlocked, eventual owner responsible for securing access**), Cap-Pelé, N.B. Approximate area: 14.77 ha., (36.50 ac.). PID 70308002, 70308010 & 70317169. Property value: \$14,600. **Tender No. 18-L0002.**

Vacant land, Hesler Drive, Sackville, N.B. Approximate area: 2.22 ha., (5.48 ac.). PID 893321. Property value: \$11,000. **Tender No. 18-L0003.**

Land and building, 28 Connor Street, Petitcodiac, N.B. Approximate area: 1,045 sq. m., (11,250 sq. ft.). PID 70088083. Property value: \$12,000. **Tender No. 18-L0004.**

BILL FRASER
MINISTER OF TRANSPORTATION
AND INFRASTRUCTURE

5. L’arrêté n° 2017-02 de la Commission est abrogé.
 6. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} mai, 2017.

Fait le 17 mars 2017 à Fredericton, au Nouveau-Brunswick.

Robert Shannon, président

Ministère des Transports et de l’Infrastructure

Le gouvernement du Nouveau-Brunswick désire se départir des biens suivants:

Tous les biens excédentaires sont vendus « dans l’état où ils se trouvent » et le gouvernement provincial n’offre aucune garantie quant au titre.

Date de fermeture : le 24 avril 2017

Pour information : <http://www.gnb.ca/2221/index-f.asp>, par téléphone au 506-453-2221 ou par courriel à l’adresse pearl.black@gnb.ca.

COMTÉ D’ALBERT

Terrain et bâtiment, Ancienne école Gunningsville, 200, chemin Karolie, Riverview (N.-B.). Superficie approximative: 1,81 hectare (4,47 acres). NID : 649046. Valeur du bien : 266 240 \$. **Appel d’offres n° 18-L0001.**

COMTÉ DE WESTMORLAND

Terrain vacant, route 15 (**enclavée, propriétaire devra en assurer l'accès**), Cap-Pelé (N.-B.). Superficie approximative : 14,77 hectares (36,50 acres). NID : 70308002, 70308010 et 70317169. Valeur du bien : 14 600 \$. **Appel d’offres n° 18-L0002.**
 Terrain vacant, promenade Hesler, Sackville (N.-B.). Superficie approximative : 2,22 hectares (5,48 acres). NID : 893321. Valeur du bien : 11 000 \$. **Appel d’offres n° 18-L0003.**

Terrain et bâtiment, 28, rue Connor, Petitcodiac (N.-B.). Superficie approximative : 1 045 mètres carrés (11 250 pieds carrés). NID : 70088083. Valeur du bien : 12 000 \$. **Appel d’offres n° 18-L0004.**

LE MINISTRE DES TRANSPORTS
ET DE L’INFRASTRUCTURE
BILL FRASER

Notices of Sale

TO: Gary William Armstrong, of 30 Cranberry Lane, Noonan, New Brunswick, E3A 0H3, Mortgagor;

AND TO: ROYAL BANK OF CANADA, 504 King Street, Fredericton, New Brunswick, E3B 5G1, Mortgagee;

AND TO: ALL OTHERS WHOM IT MAY CONCERN

Freehold premises situate, lying and being at Dewitt Acres, in Fredericton, New Brunswick, in the Parish of Saint Marys, County of York and Province of New Brunswick, also known as **PID 75491902**.

Notice of Sale given by the Royal Bank of Canada, holder of the first mortgage.

Sale on the 20th day of April, 2017, at 10:00 a.m., at the Fredericton Law Courts lobby, at 427 Queen Street, Fredericton, New Brunswick. The Mortgagee reserves the right to postpone or reschedule the time and date of sale. See advertisement in *The Daily Gleaner*.

George L. Cooper of Cox & Palmer, Solicitors for the mortgagor, the Royal Bank of Canada.

TO: Gary William Armstrong, of 30 Cranberry Lane, Noonan, New Brunswick, E3A 0H3, Mortgagor;

AND TO: ROYAL BANK OF CANADA, 504 King Street, Fredericton, New Brunswick, E3B 5G1, Mortgagee;

AND TO: ALL OTHERS WHOM IT MAY CONCERN

Freehold premises situate, lying and being at 7 Kierra Street, in Fredericton, New Brunswick, in the Parish of Saint Marys, County of York and Province of New Brunswick, also known as **PID 75515320**.

Notice of Sale given by the Royal Bank of Canada, holder of the first mortgage.

Sale on the 20th day of April, 2017, at 10:15 a.m., at the Fredericton Law Courts lobby, at 427 Queen Street, Fredericton, New Brunswick. The Mortgagee reserves the right to postpone or reschedule the time and date of sale. See advertisement in *The Daily Gleaner*.

George L. Cooper of Cox & Palmer, Solicitors for the mortgagor, the Royal Bank of Canada.

*Sale of Lands Publication Act,
R.S.N.B. 1973, c.S-2, s.1(2)*

To: Julie Nadine Gallant, Joseph Jacques Gallant, and Marie Marguerite Raymonde Gallant, original mortgagors; and to: Dana Janet Zilic, second mortgagee; and to: all others whom it may concern. Sale pursuant to terms of the mortgage and the *Property Act*, R.S.N.B. 1973, c.P-19, as amended. Freehold property situate at 174-176 Park Street, Moncton, in the County of Westmorland and Province of New Brunswick, and being identified as PID 697672.

Avis de vente

DESTINATAIRES : Gary William Armstrong, du 30, allée Cranberry, à Noonan, au Nouveau-Brunswick, E3A 0H3, débiteur hypothécaire;

LA BANQUE ROYALE DU CANADA, 504, rue King, Fredericton (Nouveau-Brunswick) E3B 5G1, créancière hypothécaire;

ET TOUT AUTRE INTÉRESSÉ ÉVENTUEL.

Lieux en tenure libre situés sur la rue Dewitt Acres, à Fredericton (Nouveau-Brunswick), paroisse de Saint Marys, comté de York, province du Nouveau-Brunswick, dont le NID est **75491902**.

Avis de vente donné par la Banque Royale du Canada, titulaire de la première hypothèque.

La vente aura lieu le 20 avril 2017, à 10 h, au palais de justice de Fredericton, 427, rue Queen, Fredericton (Nouveau-Brunswick). La créancière hypothécaire se réserve le droit de reporter la date et l'heure de la vente. Voir l'annonce publiée dans le *Daily Gleaner*.

George L. Cooper, du cabinet Cox & Palmer, avocats de la créancière hypothécaire, la Banque Royale du Canada

DESTINATAIRES : Gary William Armstrong, du 30, allée Cranberry, à Noonan, au Nouveau-Brunswick E3A 0H3, débiteur hypothécaire;

LA BANQUE ROYALE DU CANADA, 504, rue King, Fredericton (Nouveau-Brunswick) E3B 5G1, créancière hypothécaire;

ET TOUT AUTRE INTÉRESSÉ ÉVENTUEL.

Lieux en tenure libre situés au 7, rue Kierra, à Fredericton, paroisse de Saint Marys, comté de York, province du Nouveau-Brunswick, dont le NID est **75515320**.

Avis de vente donné par la Banque Royale du Canada, titulaire de la première hypothèque.

La vente aura lieu le 20 avril 2017, à 10 h 15, dans l'entrée du palais de justice de Fredericton, 427, rue Queen, Fredericton (Nouveau-Brunswick). La créancière hypothécaire se réserve le droit de reporter la date et l'heure de la vente. Voir l'annonce publiée dans le *Daily Gleaner*.

George L. Cooper, du cabinet Cox & Palmer, avocats de la créancière hypothécaire, la Banque Royale du Canada

*Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces
L.R.N.-B. 1973, ch. S-2, par. 1(2)*

Destinataires : Julie Nadine Gallant, Joseph Jacques Gallant et Marie Marguerite Raymonde Gallant, débiteurs hypothécaires originaires; Dana Janet Zilic, titulaire de la deuxième hypothèque; et tout autre intéressé éventuel. Vente effectuée en vertu des dispositions de l'acte d'hypothèque et de celles de la *Loi sur les biens*, L.R.N.-B. 1973, ch. P-19. Biens en tenure libre situés au 174-176, rue Park, à Moncton, comté de Westmorland, province du Nouveau-Brunswick, et dont le NID est 697672.

Notice of Sale given by The Toronto-Dominion Bank, mortgagee and holder of the first mortgage. Sale to be held in the lobby of the Moncton City Hall, 655 Main Street, Moncton, N.B., on Wednesday, April 19, 2017, at the hour of 11:00 a.m., local time. See advertisement of Notice of Mortgage Sale in the *Times & Transcript* dated March 21, 28, April 4 and 11, 2017.

McInnes Cooper, Solicitors for The Toronto-Dominion Bank, Per: R. Scott Wilson, Suite 1700, Brunswick Square, 1 Germain Street, P.O. Box 6370, Saint John, New Brunswick, E2L 4R8, telephone: 506-643-6500, facsimile: 506-643-6505.

**Sale of Lands Publication Act,
R.S.N.B. 1973, c.S-2, s.1(2)**

To: Joseph Gerard (Hector) Stevens, original mortgagor and owner of the equity of redemption; and to: all others whom it may concern. Sale pursuant to terms of the mortgage and the *Property Act*, R.S.N.B. 1973, c.P-19, as amended. Freehold property situate at 366 Grey Street, Dalhousie, in the County of Restigouche and Province of New Brunswick, and being identified as PID 50101807.

Notice of Sale given by The Toronto-Dominion Bank, mortgagee and holder of the first mortgage. Sale to be held at the Campbellton Court House, City Centre Mall, 157 Water Street, Campbellton, New Brunswick, on Friday, April 21, 2017, at the hour of 11:00 a.m., local time. See advertisement of Notice of Mortgage Sale in *The Tribune* dated March 24, 31, April 7 and 14, 2017.

McInnes Cooper, Solicitors for The Toronto-Dominion Bank, Per: R. Scott Wilson, Suite 1700, Brunswick Square, 1 Germain Street, P.O. Box 6370, Saint John, New Brunswick, E2L 4R8, telephone: 506-643-6500, facsimile: 506-643-6505.

**Sale of Lands Publication Act,
R.S.N.B. 1973, c.S-2, s.1(2)**

To: Ronaldda (Rhonda) Grace Moore and Christopher Joel Moore, original mortgagors; and to: Canada Revenue Agency, judgment creditor; and to: MNP Ltd., trustee in bankruptcy; and to: all others whom it may concern. Sale pursuant to terms of the mortgage and the *Property Act*, R.S.N.B. 1973, c.P-19, as amended. Freehold property situate at 401 Queens Road, Sackville, in the County of Westmorland and Province of New Brunswick, and being identified as PID 70065727.

Notice of Sale given by The Toronto-Dominion Bank, mortgagee and holder of the first mortgage. Sale to be held in the lobby of the Moncton City Hall, 655 Main Street, Moncton, N.B., on Friday, April 21, 2017, at the hour of 11:30 a.m., local time. See advertisement of Notice of Mortgage Sale in the *Times & Transcript* dated March 24, 31, April 7 and 14, 2017.

Avis de vente donné par la Banque Toronto-Dominion, créancière hypothécaire et titulaire de la première hypothèque. La vente aura lieu le mercredi 19 avril 2017, à 11 h, heure locale, dans le foyer de l'hôtel de ville de Moncton, 655, rue Main, Moncton (Nouveau-Brunswick). Voir l'annonce publiée dans les éditions des 21 et 28 mars et des 4 et 11 avril 2017 du *Times & Transcript*.

R. Scott Wilson, du cabinet McInnes Cooper, avocats de la Banque Toronto-Dominion, Brunswick Square, 1, rue Germain, bureau 1700, C.P. 6370, Saint John (Nouveau-Brunswick) E2L 4R8; téléphone : 506-643-6500; télécopieur : 506-643-6505.

**Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces
L.R.N.-B. 1973, ch. S-2, par. 1(2)**

Destinataires : Joseph Gerard (Hector) Stevens, débiteur hypothécaire originaire et propriétaire du droit de rachat; et tout autre intéressé éventuel. Vente effectuée en vertu des dispositions de l'acte d'hypothèque et de celles de la *Loi sur les biens*, L.R.N.-B. 1973, ch. P-19. Biens en tenure libre situés au 366, rue Grey, à Dalhousie, comté de Restigouche, province du Nouveau-Brunswick, et dont le NID est 50101807.

Avis de vente donné par la Banque Toronto-Dominion, créancière hypothécaire et titulaire de la première hypothèque. La vente aura lieu le vendredi 21 avril 2017, à 11 h, heure locale, au palais de justice de Campbellton, Mail Centre-ville, 157, rue Water, Campbellton (Nouveau-Brunswick). Voir l'annonce publiée dans les éditions des 24 et 31 mars et des 7 et 14 avril 2017 du journal *The Tribune*.

R. Scott Wilson, du cabinet McInnes Cooper, avocats de la Banque Toronto-Dominion, Brunswick Square, 1, rue Germain, bureau 1700, C.P. 6370, Saint John (Nouveau-Brunswick) E2L 4R8; téléphone : 506-643-6500; télécopieur : 506-643-6505

**Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces
L.R.N.-B. 1973, ch. S-2, par. 1(2)**

Destinataires : Ronaldda (Rhonda) Grace Moore et Christopher Joel Moore, débiteurs hypothécaires originaires; Agence du revenu du Canada, créancière sur jugement; MNP Ltd., syndic de faillite; et tout autre intéressé éventuel. Vente effectuée en vertu des dispositions de l'acte d'hypothèque et de celles de la *Loi sur les biens*, L.R.N.-B. 1973, ch. P-19. Biens en tenure libre situés au 401, chemin Queens, à Sackville, comté de Westmorland, province du Nouveau-Brunswick, et dont le NID est 70065727.

Avis de vente donné par la Banque Toronto-Dominion, créancière hypothécaire et titulaire de la première hypothèque. La vente aura lieu le vendredi 21 avril 2017, à 11 h 30, heure locale, dans le foyer de l'hôtel de ville de Moncton, 655, rue Main, Moncton (Nouveau-Brunswick). Voir l'annonce publiée dans les éditions des 24 et 31 mars et des 7 et 14 avril 2017 du *Times & Transcript*.

McInnes Cooper, Solicitors for The Toronto-Dominion Bank, Per: R. Scott Wilson, Suite 1700, Brunswick Square, 1 Germain Street, P.O. Box 6370, Saint John, New Brunswick, E2L 4R8, Telephone: 506-643-6500, Facsimile: 506-643-6505.

**Sale of Lands Publication Act,
R.S.N.B. 1973, c.S-2, s.1(2)**

To: Robert Vincent, original mortgagor and owner of the equity of redemption; and to all others whom it may concern. Sale pursuant to terms of the mortgage and the *Property Act*, R.S.N.B. 1973, c.P-19, as amended. Freehold property situate at 4237 rue Robinson, Tracadie-Sheila, in the County of Gloucester and Province of New Brunswick, and being identified as PID 20141933.

Notice of Sale given by The Toronto-Dominion Bank, mortgagee and holder of the mortgage. Sale to be held at the Bathurst Court House, 254 St. Patrick Street, Bathurst, New Brunswick on Friday, April 21, 2017, at the hour of 11:00 a.m., local time. See advertisement of Notice of Mortgage Sale in the *Northern Light* dated March 21, 28, April 4 and 11, 2017.

McInnes Cooper, Solicitors for The Toronto-Dominion Bank, Per: R. Scott Wilson, Suite 1700, Brunswick Square, 1 Germain Street, P.O. Box 6370, Saint John, New Brunswick, E2L 4R8, Telephone: 506-643-6500, Facsimile: 506-643-6505.

91-13

**Sale of Lands Publication Act,
R.S.N.B. 1973, c.S-2, s.1(2)**

To Brandon Patrick O'Neill, original Mortgagor, and to all others whom it may concern. Sale pursuant to terms of the Mortgage and the *Property Act* R.S.N.B., 1973, c.P-19 and Acts in amendment thereof. Freehold property being situated at 93 du Moulin Street, Dieppe, New Brunswick, the same lot conveyed to Brandon Patrick O'Neill by Transfer registered in the Land Titles Office on August 7, 2015, as number 35125997.

Notice of Sale given by Investors Group Trust Co. Ltd. Sale to be held at Moncton City Hall located at 655 Main Street, Moncton, New Brunswick, on the 21st day of April, 2017, at the hour of 11:00 a.m., local time. See advertisement of Notice of Sale in the *Times & Transcript* dated March 23, 30, April 6 and 13, 2017.

McInnes Cooper, Solicitors for Investors Group Trust Co. Ltd., Per: Kathryn L. Stratton, Blue Cross Centre, 644 Main Street, Suite S400, P.O. Box 1368, Moncton, New Brunswick, E1C 8T6, Telephone: 506-857-8970, Facsimile: 506-857-409.

R. Scott Wilson, du cabinet McInnes Cooper, avocats de la Banque Toronto-Dominion, Brunswick Square, 1, rue Germain, bureau 1700, C.P. 6370, Saint John (Nouveau-Brunswick) E2L 4R8; téléphone : 506-643-6500; télécopieur : 506-643-6505

**Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces
L.R.N.-B. 1973, ch. S-2, par. 1(2)**

Destinataires : Robert Vincent, débiteur hypothécaire originaire et propriétaire du droit de rachat; et tout autre intéressé éventuel. Vente effectuée en vertu des dispositions de l'acte d'hypothèque et de celles de la *Loi sur les biens*, L.R.N.-B. 1973, ch. P-19. Biens en tenure libre situés au 4237, rue Robinson, à Tracadie-Sheila, comté de Gloucester, province du Nouveau-Brunswick, et dont le NID est 20141933.

Avis de vente donné par la Banque Toronto-Dominion, créancière hypothécaire et titulaire de l'hypothèque. La vente aura lieu le vendredi 21 avril 2017, à 11 h, heure locale, au palais de justice de Bathurst, 254, rue St. Patrick, Bathurst (Nouveau-Brunswick). Voir l'annonce publiée dans les éditions des 21 et 28 mars et des 4 et 11 avril 2017 du *Northern Light*.

R. Scott Wilson, du cabinet McInnes Cooper, avocats de la Banque Toronto-Dominion, Brunswick Square, 1, rue Germain, bureau 1700, C.P. 6370, Saint John (Nouveau-Brunswick) E2L 4R8; téléphone : 506-643-6500; télécopieur : 506-643-6505

**Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces,
L.R.N.-B. 1973, ch. S-2, par. 1(2)**

Destinataires : Brandon Patrick O'Neill, débiteur hypothécaire originaire; et tout autre intéressé éventuel. Vente effectuée en vertu des dispositions de l'acte d'hypothèque et de celles de la *Loi sur les biens*, L.R.N.-B. 1973, ch. P-19. Biens en tenure libre situés au 93, rue Moulin, à Dieppe, au Nouveau-Brunswick, et correspondant au même lot ayant été transféré à Brandon Patrick O'Neill par l'acte de transfert enregistré au bureau d'enregistrement foncier le 7 août 2015, sous le numéro 35125997.

Avis de vente donné par la Compagnie de fiducie du Groupe Investors Itée. La vente aura lieu le 21 avril 2017, à 11 h, heure locale, à l'hôtel de ville de Moncton, 655, rue Main, Moncton (Nouveau-Brunswick). Voir l'annonce publiée dans les éditions des 23 et 30 mars et des 6 et 13 avril 2017 du *Times & Transcript*.

Kathryn L. Stratton, du cabinet McInnes Cooper, avocats de la Compagnie de fiducie du Groupe Investors Itée, Centre de la Croix Bleue, 644, rue Main, bureau S400, C.P. 1368, Moncton (Nouveau-Brunswick) E1C 8T6; téléphone : 506-857-8970; télécopieur : 506-857-4095

PROVINCE OF NEW BRUNSWICK
COUNTY OF GLOUCESTER

TO: Nicole Marie Cyr, Mortgagor

AND TO: ALL OTHERS WHOM IT MAY CONCERN

Freehold property situate in Tracadie, in the Parish of Saumarez, in the County of Gloucester and the Province of New Brunswick.

Sale conducted under the Power of Sale in the mortgage and under the *Property Act*.

Notice of sale given by Caisse populaire acadienne ltée, Mortgagée.

Sale will be held on Friday, **May 5th, 2017**, at 1:30 p.m. local time at the Town Hall at Tracadie in the County of Gloucester and the Province of New Brunswick. See advertisement in *L'Acadie Nouvelle*.

José Duguay, DUGUAY PAULIN LÉGER, 3623 rue Principale Tracadie Sheila, N.B. E1X 1C9. Solicitors for Caisse populaire acadienne ltée

***Sale of Lands Publication Act,*
R.S.N.B. 1973, c. S-2, s. 1(2)**

To: Gerald Gregory Ward, original Mortgagor, Mary Jane Ward, as Spouse of Gerald Gregory Ward, and to all others whom it may concern. Sale pursuant to terms of the Mortgage and the *Property Act*, R.S.N.B., 1973, c.P-19 and Acts in amendment thereof. Freehold property being situated at 259 Route 635, Lake George, New Brunswick, the same lot conveyed to Gerald Gregory Ward by Transfer registered in the Land Titles Office on November 22, 1999, as number 10652080, and by Transfer registered in the Land Titles Office on November 5, 2009, as number 2897539.

Notice of Sale given by Scotia Mortgage Corporation. Sale to be held at the Fredericton Court House, located at 427 Queen Street, Fredericton, New Brunswick, on the 26th day of April, 2017, at the hour of 11:00 a.m. local time. See advertisement of Notice of Sale in *The Daily Gleaner* dated March 29, April 5, 12 and 19, 2017.

McInnes Cooper, Solicitors for Scotia Mortgage Corporation, Per: Adel Gönczi, Blue Cross Centre, 644 Main Street, Suite S400, P.O. Box 1368, Moncton, New Brunswick, E1C 8T6, telephone: 506-857-8970, facsimile: 506-857-4095.

TO: ANDREW ERNEST HUGHES and KATHERINE SUE HUGHES, Mortgagors

AND TO: ALL OTHERS TO WHOM IT MAY CONCERN

Sale conducted under the terms of the first mortgage under the *Property Act*, R.S.N.B., 1973, c.P-19, s.44 as amended. Freehold property situate at 5091 Route 111, Hillsdale, County of Kings, Province of New Brunswick and known as Parcel Identifier Number (PID) 30195952.

Notice of Sale is given by the TORONTO-DOMINION BANK.

PROVINCE DU NOUVEAU-BRUNSWICK
COMTÉ DE GLOUCESTER

**DESTINATAIRE: Nicole Marie Cyr, débiteur hypothécaire
ET A : TOUTES AUTRES PERSONNES INTÉRESSÉES**

Bien en tenure libre situé à Tracadie, dans la paroisse de Saumarez, dans le comté de Gloucester et la province du Nouveau-Brunswick;

Vente effectuée en vertu du pouvoir de vente contenu dans l'acte d'hypothèque et de la *Loi sur les biens*.

Avis de vente donné par Caisse populaire acadienne ltée, créancière hypothécaire.

La vente aura lieu le **vendredi 5 mai 2017 à 13 h 30** heure locale, à l'Édifice municipal de la municipalité régionale de Tracadie, à Tracadie, dans le comté de Gloucester et la province du Nouveau-Brunswick. Voir l'annonce publiée dans *L'Acadie Nouvelle*.

José Duguay , DUGUAY PAULIN LÉGER, 3623 rue Principale, Tracadie-Sheila, N.B. E1X 1C9. Avocats de Caisse populaire acadienne ltée

***Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces*
L.R.N.-B. 1973, chap. S-2, par. 1(2)**

Destinataires : Gerald Gregory Ward, débiteur hypothécaire originaire; Mary Jane Ward, conjointe de Gerald Gregory Ward; et tout autre intéressé éventuel. Vente effectuée en vertu des dispositions de l'acte d'hypothèque et de celles de la *Loi sur les biens*, L.R.N.-B. 1973, ch. P-19. Biens en tenure libre situés au 259, route 635, à Lake George, au Nouveau-Brunswick, et correspondant au même lot ayant été transféré à Gerald Gregory Ward par l'acte de transfert enregistré au bureau de l'enregistrement foncier le 22 novembre 1999, sous le numéro 10652080, et par l'acte de transfert enregistré au bureau de l'enregistrement foncier le 5 novembre 2009, sous le numéro 2897539.

Avis de vente donné par la Société hypothécaire Scotia. La vente aura lieu le 26 avril 2017, à 11 h, heure locale, au palais de justice de Fredericton, 427, rue Queen, Fredericton, Nouveau-Brunswick. Voir l'annonce publiée dans les éditions du 29 mars et des 5, 12 et 19 avril 2017 du *Daily Gleaner*.

Adel Gönczi, du cabinet McInnes Cooper, avocats de la Société hypothécaire Scotia, Centre de la Croix Bleue, 644, rue Main, bureau S400, C.P. 1368, Moncton (Nouveau-Brunswick) E1C 8T6; téléphone : 506-857-8970; télécopieur : 506-857-4095

DESTINAIRES : ANDREW ERNEST HUGHES et KATHERINE SUE HUGHES, débiteurs hypothécaires ET TOUT AUTRE INTÉRESSÉ ÉVENTUEL.

Vente effectuée en vertu des dispositions du premier acte d'hypothèque et de celles de la *Loi sur les biens*, L.R.N.-B. 1973, ch. P-19, art. 44. Biens en tenure libre situés au 5091, route 111, à Hillsdale, comté de Kings, province du Nouveau-Brunswick, et dont le numéro d'identification (NID) est 30195952.

Avis de vente donné par la BANQUE TORONTO-DOMINION.

The sale is scheduled for Thursday, April 27, 2017, at 11:00 a.m. at the Saint John Court House, Peel Plaza, 10 Peel Plaza, Saint John, New Brunswick.

See advertisements in the *Telegraph-Journal* in the issues of March 29, April 5, 12 and 19, 2017.

TORONTO-DOMINION BANK, By: LAWSON CREAMER, Per: VERONICA L. FORD, Solicitors for the TORONTO-DOMINION BANK (TD Canada Trust)

PROVINCE OF NEW BRUNSWICK COUNTY OF GLOUCESTER

TO: NATHALIE OUELLETTE / MARIE NATHALIE OUELLETTE, of Caraquet in the County of Gloucester and Province of New Brunswick, and **SYLVAIN JOSEPH GODIN**, of Bertrand, in the County of Gloucester and Province of New Brunswick,

And **GRANT THORNTON LIMITED**, Trustee in bankruptcy for Nathalie Ouellette/Marie Nathalie Ouellette

AND all others whom it may concern.

Freehold property situate at Caraquet, in the Province of New Brunswick.

Sale by virtue of the power of sale contained in the mortgage and the *Property Act*.

Notice of sale given by **La Caisse Populaire Acadienne Ltée**, first mortgagee.

Sale on **April 20, 2017, at 10:00 a.m.**, local time, at the Caraquet town hall, located at 10 Du Colisée Street, Caraquet, in the County of Gloucester and Province of New Brunswick. See advertisement in *L'Acadie Nouvelle*.

Brian G. Paquette, Solicitor for La Caisse Populaire Acadienne Ltée

Notice to Advertisers

The Royal Gazette is published every Wednesday under the authority of the *Queen's Printer Act*. Documents must be received by the *Royal Gazette* coordinator, Legislative Services, no later than **noon**, at least **seven days** prior to Wednesday's publication. Each document must be separate from the covering letter. Signatures on documents must be immediately followed by the **printed** name. The *Royal Gazette* coordinator may refuse to publish a document if any part of it is illegible, and may delay publication of any document for administrative reasons.

Prepayment is required for the publication of all documents. Standard documents have the following set fees:

Notices	Cost per Insertion
Notice of the intention to apply for the enactment of a private bill	\$ 20
Originating process	\$ 25
Order of a court	\$ 25
Notice under the <i>Absconding Debtors Act</i>	\$ 20

La vente aura lieu le jeudi 27 avril 2017, à 11 h, au palais de justice de Saint John, 10, place Peel, Saint John (Nouveau-Brunswick).

Voir l'annonce publiée dans les éditions du 29 mars et des 5, 12 et 19 avril 2017 du *Telegraph-Journal*.

BANQUE TORONTO-DOMINION, CABINET LAWSON CREAMER, VERONICA L. FORD, Avocats de la BANQUE TORONTO-DOMINION (TD Canada Trust)

PROVINCE DU NOUVEAU-BRUNSWICK COMTÉ DE GLOUCESTER

DESTINATAIRES : NATHALIE OUELLETTE / MARIE NATHALIE OUELLETTE, de Caraquet, dans le comté de Gloucester et la province du Nouveau-Brunswick, et **SYLVAIN JOSEPH GODIN**, de Bertrand, dans le comté de Gloucester et la province du Nouveau-Brunswick, et **GRANT THORNTON LIMITED**, syndic de faillite pour Nathalie Ouellette/Marie Nathalie Ouellette

ET toute autre personne que cela peut intéresser

Bien en tenure libre situé à Caraquet, dans la province du Nouveau-Brunswick.

Vente effectuée en vertu du pouvoir de vente contenu dans l'acte d'hypothèque et de la *Loi sur les biens*.

Avis de vente donné par la **Caisse populaire acadienne Ltée**, première créancière hypothécaire.

La vente aura lieu le **20 avril 2017, à 10 h** de l'avant-midi, heure locale, à l'édifice municipal de la Ville de Caraquet, situé au 10, rue du Colisée, à Caraquet, dans le comté de Gloucester, au Nouveau-Brunswick. Voir l'annonce publiée dans le journal « *L'Acadie Nouvelle* ».

Brian G. Paquette , Avocat de la Caisse populaire acadienne Ltée

Avis aux annonceurs

La *Gazette royale* est publiée tous les mercredis conformément à la *Loi sur l'Imprimeur de la Reine*. Les documents à publier doivent parvenir au coordonnateur de la *Gazette royale*, aux Services législatifs, à midi, au moins **sept jours** avant le mercredi de publication. Chaque avis doit être séparé de la lettre d'envoi. Les noms des signataires doivent suivre immédiatement la signature. Le coordonnateur de la *Gazette royale* peut refuser de publier un avis dont une partie est illisible et retarder la publication d'un avis pour des raisons administratives.

Le paiement d'avance est exigé pour la publication des avis. Voici les tarifs pour les avis courants :

Avis	Coût par parution
Avis d'intention de demander l'adoption d'un projet de loi d'intérêt privé	20 \$
Acte introductif d'instance	25 \$
Ordonnance rendue par une cour	25 \$
Avis exigé par la <i>Loi sur les débiteurs en fuite</i>	20 \$

Notice under the General Rules under the <i>Law Society Act, 1996</i> , of disbarment or suspension or of application for reinstatement or readmission	\$ 20	Avis de radiation ou de suspension ou de demande de réintégration ou de réadmission, exigé par les Règles générales prises sous le régime de la <i>Loi de 1996 sur le Barreau</i>	20 \$
Notice of examination under the <i>Licensed Practical Nurses Act</i>	\$ 25	Avis d'examen exigé par la <i>Loi sur les infirmières et infirmiers auxiliaires autorisés</i>	25 \$
Notice under the <i>Motor Carrier Act</i>	\$ 30	Avis exigé par la <i>Loi sur les transports routiers</i>	30 \$
Any document under the <i>Political Process Financing Act</i>	\$ 20	Tout document devant être publié en vertu de la <i>Loi sur le financement de l'activité politique</i>	20 \$
Notice to creditors under New Brunswick Regulation 84-9 under the <i>Probate Court Act</i>	\$ 20	Avis aux créanciers exigé par le Règlement du Nouveau-Brunswick 84-9 établi en vertu de la <i>Loi sur la Cour des successions</i>	20 \$
Notice under Rule 70 of the Rules of Court Note: Survey Maps cannot exceed 8.5" x 14"	\$120	Avis exigé par la Règle 70 des Règles de procédure Nota : Les plans d'arpentage ne doivent pas dépasser 8,5 po sur 14 po	120 \$
Notice under the <i>Sale of Lands Publication Act</i> , if the notice is 1/2 page in length or less	\$ 20	Avis exigé par la <i>Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces</i> , si l'avis est d'une demi-page ou moins en longueur	20 \$
Notice under the <i>Sale of Lands Publication Act</i> , if the notice is greater than 1/2 page in length	\$ 75	Avis exigé par la <i>Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces</i> , si l'avis est de plus d'une demi-page en longueur	75 \$
Any document under the <i>Winding-up and Restructuring Act (Canada)</i>	\$ 20	Tout document devant être publié en vertu de la <i>Loi sur les liquidations et les restructurations (Canada)</i>	20 \$
Notice of a correction	charge is the same as for publishing the original document	Avis d'une correction	les frais sont les mêmes que ceux imposés pour la publication du document original
Any other document	\$3.50 for each cm or less	Tout autre document	3,50 \$ pour chaque cm ou moins

Payments can be made by cash, MasterCard, VISA, cheque or money order (payable to the Minister of Finance). No refunds will be issued for cancellations.

The **official version** of *The Royal Gazette* is available **free on-line** each Wednesday. This free on-line service replaces the printed annual subscription service. *The Royal Gazette* can be accessed on-line at:

http://www2.gnb.ca/content/gnb/en/departments/attorney_general/royal_gazette.html

Print-on-demand copies of *The Royal Gazette* are available, at the following address, at \$4.00 per copy plus 5% tax, plus shipping and handling where applicable.

Notice: The telephone number for *The Royal Gazette* has changed. Please see below.

**Legislative Publishing
Office of the Attorney General**
Chancery Place
675 King Street
P.O. Box 6000
Fredericton, NB E3B 5H1

Tel: 506-453-2520
E-mail: gazette@gnb.ca

Note: Deliveries are to be addressed to *The Royal Gazette* and left with the commissionnaire.

Les paiements peuvent être faits en espèces, par carte de crédit MasterCard ou VISA, ou par chèque ou mandat (à l'ordre du ministre des Finances). Aucun remboursement ne sera effectué en cas d'annulation.

La **version officielle** de la *Gazette royale* est disponible **gratuitement en ligne** chaque mercredi. Ce service gratuit en ligne remplace le service d'abonnement annuel. Vous trouverez la *Gazette royale* à l'adresse suivante :

http://www2.gnb.ca/content/gnb/fr/ministères/procureur_general/gazette_royale.html

Nous offrons sur demande des exemplaires de la *Gazette royale* à l'adresse suivante pour la somme de 4 \$ l'exemplaire, plus la taxe de 5 % ainsi que les frais applicables de port et de manutention.

Avis : Le numéro de téléphone de la *Gazette royale* a changé. Prière de voir ci-dessous.

**Publications législatives
Cabinet du procureur général**
Place-Chancery
675, rue King
C.P. 6000
Fredericton (N.-B.) E3B 5H1

Tél. : 506-453-2520
Courriel : gazette@gnb.ca

Note : Toute livraison étant adressée à la *Gazette royale* doit être remise au commissionnaire.